

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS							NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		AS DE QUÉBEC VM						
POINTAGE - SCORE				NO.			NOMS - NAMES								
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	NO.	NOMS - NAMES	G.A. JA								
					01	GEOFF BROWN *	G								
04	12	19	08:17	2	31	MARILOU GRENIER	G								
					08	YANNICK CÔTÉ-SALMERON									
					06	SAMUEL BLANCHETTE									
					15	SIMON LACHAPPELLE									
					05	RAPHAËL PINEAU									
					06	CHARLES LAFOREST									
					07	LOUIS-ALEX TREMBLAY									
					08	FLORENT HOULE									
					10	WILLIAM VEZINA									
					11	CHARLES-OLIVIER ROBIN									
					12	LUDOVIK GRENIER									
					15	FELIX TREMBLAY									
					16	ELLIOTT DRAPEAU									
					18	JÉRÉMY GAGNON									
					19	ALEXIS BARRIAULT									
					20	RAPHAËL HARVEY									

LOC							NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME		COLLEGE FRANCAIS RIVE-SUD						
POINTAGE - SCORE				NO.			NOMS - NAMES								
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	NO.	NOMS - NAMES	G.A. JA								
					80	PATRICK DENIGER	G								
88	96	98	05:20	1	90	LUKA NARDOLILLO *	G								
					82	TOMMY AMOS									
					84	WASSIM RABBATH									
					86	GABRIEL PROVENCHER									
					87	SAMUEL BOYER									
					88	PHILIPPE VEILLEUX									
					89	ADAM LEMAY									
					91	HUGO MESSIER									
					92	OLIVIER DUHAMEL									
					93	LUCA SCARTOZZI									
					94	ANTHONY BLOUIN									
					95	ZACHARY HACHEY									
					96	CHRISTOPHER LANDREVILLE									
					97	QUINCY BENJAMIN ISAAC									
					98	MICHEL MYLOSERDNY									
					99	ALEXANDRE CHÂTEAUVERT									

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS		
N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - PENALTIES						
MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
08	A50	01:50	1			
15	A47	06:56	1			
12	A48	03:22	2			
18	A39	01:10	3			

FUSILLADE / SHOOTOUT									
BUT GOALS					BUT GOALS				
1		6							
2		7							
3		8							
4		9							
5		10							

FUSILLADE / SHOOTOUT									
BUT GOALS					BUT GOALS				
1		6							
2		7							
3		8							
4		9							
5		10							

PUNITIONS - PENALTIES						
AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS		
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME
94	A50	05:03	1			
96	A25	06:56	1			
89	A25	09:05	2			
99	A55	11:21	3			

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1	SPECTATEURS / SPECTATORS	4

(LETTRES MOULÉES) OFFICIELS / OFFICIALS (PRINTED LETTERS)														
JUGE DE BUT GOAL JUDGE					JUGE DE LIGNES LINESMAN					JUGE DE LIGNES LINESMAN				
JUGE DE BUT GOAL JUDGE					JUGE DE LIGNES LINESMAN					JUGE DE LIGNES LINESMAN				
ANNONCEUR ANNOUNCER					ARBITRE REFEREE					ARBITRE REFEREE				
ANNONCEUR ANNOUNCER					ARBITRE REFEREE					ARBITRE REFEREE				
CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				
MARQUEUR SCOREKEEPER					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE					SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE				

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT	POINTAGE FINAL / SCORE
1	DÉBUT / START FIN / END	1
	13:23:00 14:48:00	
	3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	
	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME	

GRADUOR Sport  
 Deschamps IMPRESSION  
 Tim Hortons  
 BEST BUY  
 DODGE  
 belairdirect.  
 Québec  
 CCM